



COROLLA CROSS



ارتق إلى مستويات أعلى

أنت على أتم استعداد لبداية جديدة. ولزيارة المزيد من الأماكن. ولمقابلة المزيد من الأشخاص. هذه المركبة هي كل ما تحتاجه لتحقيق مستوى الرضى والإنجاز الذي تسعى إليه. أتعلم بأن العلامة التجارية كورولا، والتطور الذي شهدته على مدار السنين، نالت حب الناس في جميع أنحاء العالم. واليوم دخلت مرحلة جديدة تماماً. فقد تحولت إلى كورولا كروس، المركبة التي تطارد أحلامك. والتي سعيت بشدة للحصول عليها. والتي أصبحت الآن، سهلة المراحم.

Ascend to new heights

You're ready for a fresh start. Going more places. Seeing more people. This car suits your life today. That next level of fulfillment you've been seeking. You know the Corolla brand. Through its evolution, it has been loved by people around the world. Now it reaches a new stage. It is the COROLLA CROSS. This is the one you dreamed about. The one you worked for. Now, it's well within your reach.





تحلى بجرأة غير مسبوقة وأنت خلف المقود

كن فخوراً. لقد أست lucrرت هذه الفرصة بـ حـ دـ اـ رـ ةـ . فـ هـ ذـ اـ التـ صـ مـ يـ يـ شـ دـ نـ جـ اـ حـ لـ كـ فيـ سـ عـ يـ لـ يـ . اـ صـ عـ دـ عـ لـىـ مـ تـ نـ الـ مـ رـ كـ يـ بـ وـ تـ نـ عـ مـ بـ مـ وـ جـ دـ يـ دـ دـ ةـ منـ الـ قـ وـ ءـ . وـ هـ يـ الشـ عـ وـ رـ بـ الـ مـ لـ كـ يـ يـ .



Grow bolder, every time you drive

Feel proud. You've earned it. This is a design that says you have arrived. Step in and glow with the new power of ownership.



المزايا الداخلية

تمنحك شاشة العرض الملونة TFT عالية الدقة ذات 7 بوصات وصول دائم وسهولة إلى بياناتك فيما تضفي الإنارة المتميزة في المقصورة مستويات جديدة من الرفاهية والتقدير.

Interior Amenities

Keep abreast of your data with a highly visible, high-definition 7-inch TFT color display, while special lighting throughout the interior makes for a refined, high-tech atmosphere.

مقصورة فسيحة لركوب مريح وهادئ

توفر المقصورة الفسيحة راحة ركوب وباللحظة الأولى فتتدفق الأحاديث بسهولة مما يجعل الرحلة ممتعة أكثر. وتمكن كل شخص حرية إضافية ليقوم بما يريده أثناء الرحلة.

A space that brings everyone closer together

When there's enough space for all passengers to ride in comfort, conversation flows freely, and the ride is relaxed. There's a feeling of freedom that comes with sharing the journey together.

نظام التكييف

تضمن فتحات التبريد الخلفية التي يحتووها الكونسول الوسطي تدفق الهواء بشكل مثالي لتأمين أرقى مستويات الراحة لركاب المقاعد الخلفية.

Air Conditioning

To ensure comfort for all, an air-conditioning duct at the rear end of the console box sends comforting ventilation to the backseat passengers.

مقصورة داخلية رحبة وحيز أمتعة فسيح

توفر المقصورة مساحة رحبة تضمن سهولة تحرك وراحة جميع راكبي السيارة مما يجعل الرحلات الطويلة بأكملها سعيدة. كما يمنحك حيز الأمتعة ذات السعة العالية مساحة إضافية لتخزين جميع الأشياء، وأفضل ما في الأمر، سهولة الوصول إليه وتحميشه وتغريمه.

Ample Cabin Space and Luggage Room

A spacious and comfortable cabin includes plenty of room to stretch for all on board, making long trips a breeze. In addition, the luggage compartment has class-leading capacity and offers ample space for all your cargo. Best of all, it is amazingly easy to access, load and unload.



فرصة لتوسيع آفاقك

تطّلع نحو الأفضل. واعتنم الفرصة اليوم. حيث تزودك مركبة بهذه المواصفة الفريدة بمقدار كافٍ من الثقة تحثك على اكتشاف وجهات جديدة وزيارة أماكن لم تراها من قبل.

Potential to expand your horizons

Activate your ambition. There's no time like today. A flat stable ride gives you the confidence to seek out new destinations and visit places you've never been.



النظام الهجين (Hybrid)

يمتلك المحرك شدید الفعالية والنظام الهجين عالي الأداء والمدمج قادرات تسارع ديناميكية وكفاءة رائعة في استهلاك الوقود لقيادة استثنائية.

Hybrid System

Combined with a highly efficient engine, the compact, high-performance hybrid system delivers dynamic acceleration performance and excellent fuel efficiency for a next-level drive.

محرك 2ZR-FE

يمتلك المحرك سعة 1.8 لتر المزود بتقنية توقیت الصمامات المتغير الذكي المزدوج (i-VVT) أداء قيادي رياضي رائع وكفاءة ممتازة في استهلاك الوقود. فضلاً عن مستويات التسارع الخططي الممتازة التي يوفرها هذا المحرك عند الإقلال.

2ZR-FE Engine

High fuel efficiency and sporty driving is delivered by the 1.8-liter engine with Dual VVT-i. Additionally, when starting up, this engine achieves linear acceleration.

محرك 2ZR-FXE

مصمم خصيصاً وحصرياً للنظام الهجين، المحرك سعة 1.8 لتر الذي يعمل بتقنية توقیت الصمامات المتغير الذكي المزدوج (i-VVT) وبنظام دورة "آتکسون" لتحقيق نتائج ملحوظة فيما يتعلق بالاقتصاد في استهلاك الوقود في تصميم مدمج وخفيف الوزن.

2ZR-FXE Engine

Exclusively designed for hybrid systems, the 1.8-liter engine with Dual VVT-i and Atkinson Cycle provides excellent fuel efficiency in a compact, lightweight design.



محرك 2ZR-FXE
2ZR-FXE Engine

انعم بالأمان واستمتع برحلتك

توفر راية من مميزات السلامة المتقدمة راحة بال لا مثيل لها أثناء الرحلات الطويلة والقصيرة على حد سواء. فالقيادة الحالية من التوثر تريح بال جميع ركاب السيارة وتضمن لك رحلة هانئة وسعيدة.

Feel safe and let the good times roll

An array of advanced safety features provides peace of mind for both long trips and short ones. Worry-free driving sets everyone's mind at ease and ensures a pleasant experience.



منتهي إنذار التداخل مع حركة مرور خلفية يرصد المنتهي إنذار التداخل مع حركة مرور خلفية (RCTA) المركبات المفتربة في المناطق التي تكون هناك صعوبة في رؤيتها خلف المركبة عند الرجوع للخلف.

Rear Cross Traffic Alert

The RCTA detects approaching vehicles in hard-to-see areas behind the COROLLA CROSS when backing up.



الأكياس الهوائية SRS

تتضمن الأنظمة التكميلية المستخدمة مع أحرمة المقاعد أكياس هوائية للسائق ولراكب الأمامي وكيس هوائي للراكبين للسائق والأكياس هوائية جانبية وأكياس الدرع الستاري.

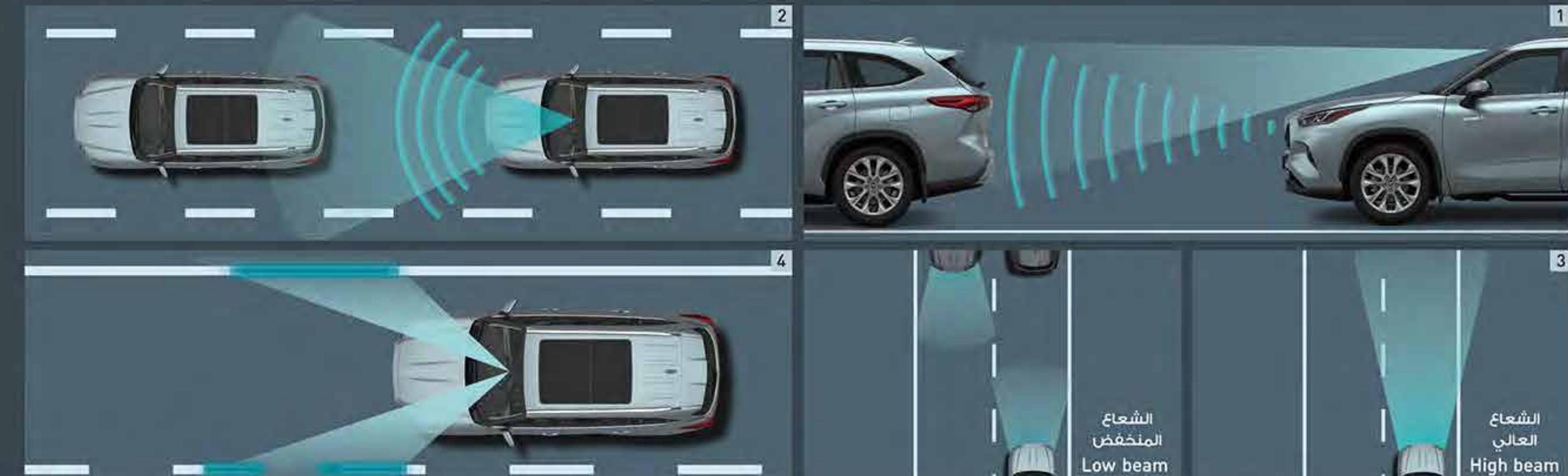
SRS Airbags

The Supplemental Restraint System includes driver and front passenger airbags, a knee airbag for the driver, and SRS side and curtain-shield airbags.



تبني سيارات كورولا كروس ميزات السلامة النشطة والمعروفة باسم Toyota Safety Sense™ ل توفير دعم متعدد الأوجه يضمن سلامة وأمن كل المتواجدين في السيارة.

COROLLA CROSS adopts the innovative integrated active safety features known as Toyota Safety Sense™ to provide multi-faceted support for the driver's and passengers' safety.



١ نظام الأمان قبل التصادم
يرصد هذا النظام المركبات والمتناه (أثناء النهار والليل) وراكبي الدراجات (أثناء الليل) الموجودين في الأمام بواسطة مستشعرات الرادار ذي الموجات الملموسة والكاميرا احادية العيبة. عندما يرصد هذا النظام احتمال حدوث تصادم مع أحد الأحصام الأمامية فهو يقوم بتثبيط السائق للتصريف سريعة ويفعل م FEATURE الفرامل لتساعي ما قبل التصادم لمساعدة على تجنب حدوث تصادف أو تخفيف فورة الصدمة.

1 Pre-collision System

Detects vehicles, pedestrians (day and night) and bicyclists (day) on the road ahead by using millimeter-wave radar and monocular camera sensors. When the system determines that the possibility of a frontal collision with an object is high, a warning operates to urge the driver to take evasive action and the potential brake pressure is increased to help the driver avoid a collision. If the system determines that the possibility of a frontal collision with an object is extremely high, the brakes are automatically applied to help avoid a collision or reduce the impact of a collision.

٢ نظام التبليغ عن مغادرة المسار (DRCC)
يقوم مثبت السرعة الراداري الديناميكي برصد المركبات أمام السيارة باستخدام رadar الموجات الملموسة والكاميرا الاحادية مما يساعد في المحافظة على مسافة آمنة مع المركبة التي في الأمام، عندما يرصد هذا النظام احتمال حدوث تصادم مع أحد الأحصام الأمامية فهو يقوم بتثبيط السائق للتصريف سريعة ويفعل م FEATURE الفرامل لتساعي ما قبل التصادم لمساعدة على تجنب حدوث تصادف أو تخفيف فورة الصدمة.

٣ الشعاع العالي الآوتوماتيكي
يرصد أضواء المركبات التي في الأمام ويعمل تلقائياً على ضبط المصباح الأمامية الرئيسية على الشعاع العالي أو الشعاع المنخفض.

2 Dynamic Radar Cruise Control

DRCC is equipped with millimeter-wave radar and monocular camera sensors to detect vehicles ahead, and assists following while maintaining a speed-dependent distance to the vehicle in front.

3 Automatic High Beam

Detects the lights of vehicles ahead and automatically adjusts the headlamps to low or high beam.

٤ نظام التبليغ عن مغادرة المسار (الحارقة)
يقوم نظام التبليغ بالتحذير بالصافرة بإصدار صافرة

وضوء تحذيري كلما تبدأ المركبة بالخروج عن خط المسار دون استخدام السائق ل بإشارات انعطاف يمكن للنظام أنما تشغيل مساعد التوجيه لتصحيح إدارات التوجيه ومنع المركبة من مغادرة مسارها.

4 Lane Departure Alert

The system warns the driver with a buzzer and alert lamp when the car begins to leave its lane without turn signal activation from the driver. The system can also activate steering assist to correct steering inputs and prevent the vehicle from leaving its lane.

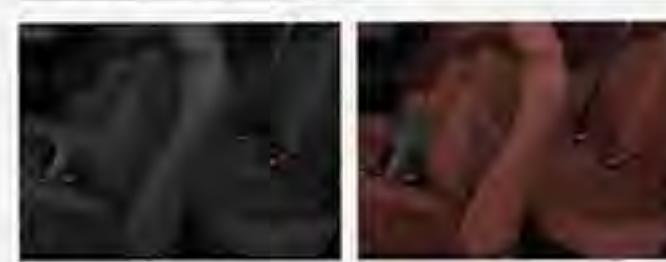
مواد أغطية المقاعد

الجلد المصنوع

SEAT COVER MATERIAL

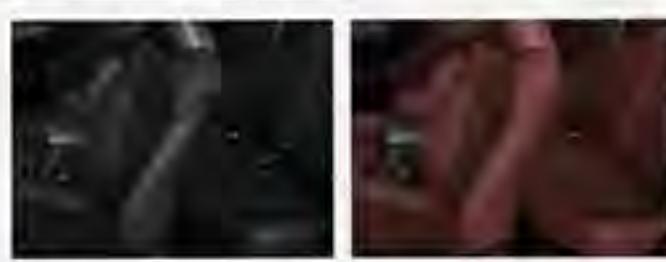
FABRIC

قماش



Black Terra Rossa

SYNTHETIC LEATHER



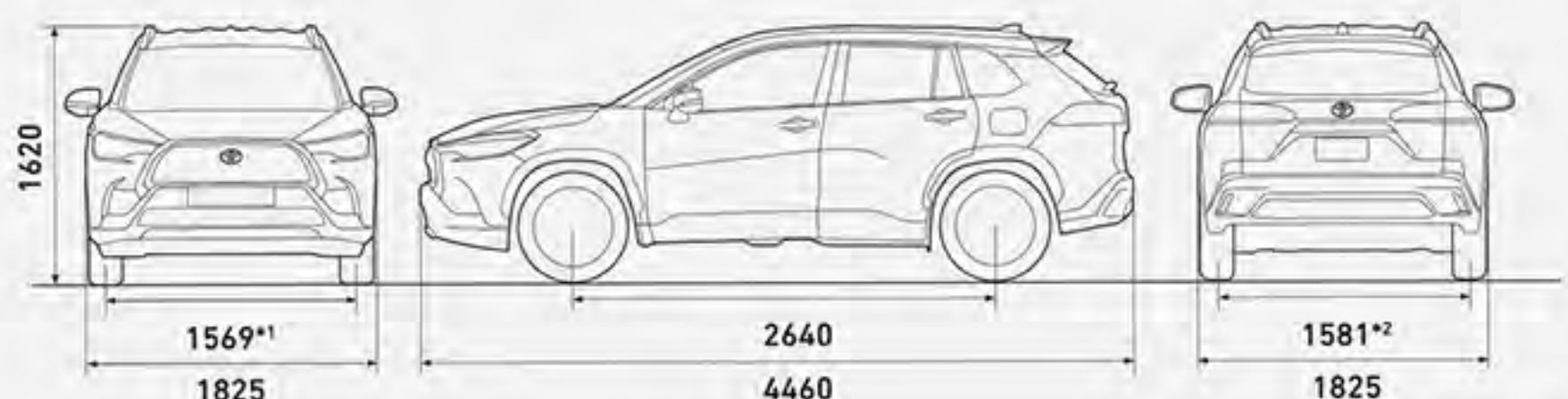
Black Terra Rossa



Fromage

الأبعاد

DIMENSIONS



الوحدة: مم
unit: mm

*1: مع طوق عجلة قياسي من الفولاذ
*2: مع طوق عجلة قياسي من الفولاذ

*1: 1549mm, ZVG10L-EHXNBV with a standard steel wheel
*2: 1561mm, ZVG10L-EHXNBV with a standard steel wheel

SPECIFICATIONS		ZVG10L-EHXNBV	ZVG10L-EHXGBV	ZVG10L-EHXEBV
DIMENSIONS & WEIGHT				
Overall length	mm	4460		
Overall width	mm	1825		
Overall height	mm	1620		
Wheelbase	mm	2640		
Tread	Front mm	1569*1, 1549*2	1569	1569
	Rear mm	1581*1, 1561*2	1581	1581
Ground clearance	mm	161		
Curb weight	kg	1385		
Gross vehicle weight	kg	1840	1850	1850
CHASSIS				
Brakes	Front	Ventilated disc brake with floating caliper 1-cylinder		
	Rear	Solid disc brake with floating caliper 1-cylinder		
Minimum turning radius [tire] m		5.5		
Fuel tank capacity	liters	36		
Tires		17-inch		
ENGINE				
Type	2ZR-FXE	2ZR-FXE	2ZR-FXE	
Piston displacement	cm³	1798		
Max. output [EEC net]	kW/rpm	72/5200		
Max. torque [EEC net]	Nm/rpm	142/3600		
Fuel system		Fuel Injection		
FRONT MOTOR				
Type		Permanent magnet synchronous motor		
Max. output	kW	53		
Max. torque	Nm	163		
BATTERY				
Type		Nickel metal hydride battery		
Capacity	Ah	6.5		
<p>● Addition of extra features may change figures in this chart. ● Toyota Motor Corporation reserves the right to alter any details of specifications and equipment without notice. Details of specifications and equipment are also subject to change to suit local conditions and requirements. Please inquire at your local dealer for details of any such changes that might be required for your area. Note: Vehicles pictured and specifications detailed in this catalog may vary from models and equipment available in your area. ● Vehicle body color might differ slightly from the printed photos in this catalog.</p>				

*1: With 17-inch tires (aluminum wheels) - *2: With 17-inch tires (steel wheels)

المواصفات		
ZVG10L-EHXEBV	ZVG10L-EHXGBV	ZVG10L-EHXNBV
الأبعاد والوزن		
الطول الكلي	٤٤٦٠	٣٥٥
العرض الكلي	١٨٢٥	٣٥٥
الارتفاع الكلي	١٦٢٠	٣٥٥
قاعدة العجلات	٢٦٤٠	٣٥٥
المسافة بين العجلات	١٥٧٩	١٥٦٩
الإمامية	١٥٣٩٧, ١٥٦٩	١٥٦٩
الخلفية	١٥٨١, ١٥٦١	١٥٨١
الخلوص الأرضي	١٦١	٣٥٥
الوزن الإجمالي للسيارة كجم	١٣٨٥	٣٥٥
وزن السيارة فارغة	١٨٥	٣٥٥
الشاسيه		
الفرامل الفراغية المفتوحة العائمة - أسطوانة واحدة	الإمامية	الفرامل
فرامل فراغية عادية عائمة - أسطوانة واحدة	الخلفية	
أدنى نصف قطر الدوران (إطارات) ٢٥	٥.٥	
سعة خزان الوقود	٣٦	لتر
الإطارات	١٧ بوصة	
محرك		
نظام المكبس	٢ZR-FXE	النوع
١٧٩٨	٢ZR-FXE	إذابة المكبس
٧٢/٥٢٠٠	٢ZR-FXE	الخرج الأقصى (صافي) ٧٢/٥٢٠٠ كيلو واط/دورة واحدة
١٤٢/٣٦٠٠	٢ZR-FXE	أقصى عزم الدوران (صافي) ١٤٢/٣٦٠٠ نيوتن (متر-عزم الدوران)/دورة في الدقيقة
حقن الوقود		نظام الوقود
المotor الأمامي		
النوع	motor المترافق المغناطيسي الدائم	
٥٣	٥٣	الخرج الأقصى
١٦٣	١٦٣	أقصى عزم الدوران (متر-عزم الدوران)
البطارية		
النوع	بطارية هيدريد معدن النikel	
٦.٥	٦.٥	السعة أمبير
<p>● يمكن لضياع مزياً آخر أن يغير الأرقام في هذا الجدول. ● تختلف شركة نوبوتا ب الحق تحدى أي من تفاصيل المعدات والمواصفات بدون إشعار مسبق، فتفاصيل المواصفات والمعدات غالباً للتعديل بغية الوفاء بالشروط والمتطلبات المحلية للحصول على معلومات حول أي من هذه التحديات في منطقةك في أقرب وقت ممكن، ملاحظة: السيارات المصورة والممواصفات المفصلة في هذا الكatalog قد تختلف عن الموديلات والتجهيزات المتوفرة في منطقتك. ● لون هيكل السيارة قد يختلف اختلافاً يسيطراً عن لون الصور الوارد في هذا الكatalog.</p>		
<p>* مع إطارات فطرها ١ بوصة (طوق العجلة من الألومينيوم) - * مع إطارات فطرها ١ بوصة (طوق العجلة من الفولاذ)</p>		

الألوان الخارجية EXTERIOR COLORS



معدني رمادي
Gray Metallic (1G3)



معدني فضي
Silver Metallic (1F7)



لمعان بلوري لؤلؤي أبيض (070)
White Pearl Crystal Shine (070)



أبيض متفرد
Super White II (040)



معدني ميكا أحمر (3R3)
Red Mica Metallic (3R3)



ميكا أسود (209)
Black Mica (209)



معدني رمادي سيلستيت (1K3)
Celestite Gray Metallic (1K3)

Toyota Showroom - Sitra

هاتف Tel 17 730 730

معرض تويوتا - سترة

شركة إبراهيم خليل كانو (EKK)

إبراهيم خليل
EBRAHIM K. KANOO

TOYOTA